אידישע העלדן

שפּאַנענדער ראָמאַן פון׳ם אידישן לעבן
אין דער צייט פון דער גרויסער מלחמה

פון י. נ.

(פאָרטזעצונג)

— וואָס מיינט איר, פּאַפּ אַנאַפּאַן, — האָט ער געפרעגט, — מענשלעכע פרייד הייט? איך ווייס ניט וואָס איך מיינט.

— איך בין געקומען בעטן אייער איינפלוס פאַר אַן אומגלייקלעכן געפאַנענעם. איך ווייס אַז איר האָט אַ ברייטע דעה ביי נאַטשאַלסטווא, איר וועט וועט עס לייכט קאָנען טאָן.

דער רייכער פּראָצענטניק האָט זיך געפילט שטאַרק געשמייכלט וואָס פאָטער אַנאַפּאַן גלויבט אין זיין איינפלוס. עס האָט אין אים דערוואַכט דער שטאָלץ פון דעם פאַרהאַסטן נבין, וועלכער וויל ווייזן, אַז ער איז באַרייט צו טאָן אַ טוב׳ה, כאָטש מען האַלט אים פאַר אַ שלעכטן.

— אַ געפאַנענער? — האָט פאָטער אילישע אַ בּרוּם געטאָן, — צו העלפן אַ געפאַנענעם צו וועדן פרייַ! פאַרוואָס ניט פאָטער אַנאַפּאַן? איך בין גרייט צו העלפן אַן אומגלייקלעכן. איך וועל אים באַפרייען, אויב איך פאַרלאַנג עס.

— איר מיט אַזאַ טאָן, אַזוי ווי איר וואָלט זיין זיכער, אַז איר קאָנט דאָס דורכפירן, — האָט פאָטער אַנאַפּאַן געזאָגט, — פאַרגעסט ניט אַז דאָס היינט ניט אַפּ נאָר אין אייך אַליין, מען מוז זיך ווענדן צו נאַטשאַלסטווא.

פּאַפּאַ אילישע האָט זיך גראַב פאַרנאַדערגעלאַכט.

— עך, וואָס מיר נאַטשאַלסטווא? — האָט ער געטריבן פון פאַראַכטונג, — איך האָב די נאַטשאַלסטווא ביי מיר אין די קעשענעס.

— הם . . . האָט פאָטער אַנאַפּאַן געברומט, — די קרינס געפאַנענע געפינען זיך אונטער אַ מיליטערישן קאָמענדאַנט, מען וועט דאַרפן די רעקאָמענדאַציע פון דעם גובערנאַטאָר, אין דער וואַכטער גוטערנאַטאָר, לויט ווי איך האָב געהערט איז זייער אַ שלעכטער מענש. און ער וועט זיכער נאַרנס וועלן טאָן.

— לאָז אַן נאַר פרובירן, — האָט פּאַפּאַ אילישע אויסגערופן אויפגערעגט, אַ זעץ טרענדיק מיט׳ן פויסט אין טיש, איך וועל אים אַראָפּזעצן פון ז׳ י׳ נ׳ אמת! איך וועל אים אַליין אויסקשיקן קיין סיביר! איך האָב וועקסלען! ער וועט מיר געדיינקען!

פאָטער אַנאַפּאַן האָט אים געדולדיק אויסגעהערט און האָט נאָר טרויעריק געשאָלט מיט׳ן קאָפּ אויף דער רוסישער נאַטשאַלסטווא, וועלכע געפינען זיך אין דער מאַכט פון אַזעלכע מענשן ווי פּאַפּאַ אילישע.

— און דיינקט איר, — האָט פאָטער אַנאַפּאַן געערדט הויך, — אַז דער קאָמענדאַנט אין אַרעבורג וועט אָננעמען די רעקאָמענדאַציע פון דעם וויאַטשקער גובערנאַטאָר און וועט באַפרייען דעם געפאַנענעם?

— פּאַפּאַ אילישע האָט זיך ווידער צעלאַכט.

— פאָטער אַנאַפּאַן, — האָט ער געזאָגט מיט אַן ערנסטער מינע, — איר זייט אַ דינער פון יעסוס כריסטוס און איר קאָנט ניט די וועלט. די רוסישע טשינאָוניקעס זייַנען אַלע די וועלט, איינער ניט בעסער פון דעם צווייטן. וויזט זיי נאָר אַ רובל וועלן זיי אייך אויטקעגן. ניט נאָר אַלע געפאַנענע, נאָר זיך אַליין אויך, און האָט אויף איין טשינאָוניק אַ וועקסל וועט ער פאַר אייך זיין אין פיי ער אין אין וואַסער, האָט קיין זאַרג ניט. פאָטער אַנאַפּאַן, אייער געפאַנענער איז שוין אַזוי גוט ווי פרייַ, דאַרוויף הייס איך פּאַפּאַ אילישע

פאָטער אַנאַפּאַן האָט שטיל צונעשאַקעלט מיט׳ן קאָפּ.

— אָבער די זאַך פאַרערט שנעלע אַנדלונג, — האָט ער דאַן געזאָגט, — דאָס דאַרף ניט אָפּגעלייגט ווערן.

— מיר דאַרפן ניט דערצו קיינע לאַנגע געשיכטעס, — האָט פּאַפּאַ אילישע געזאָגט מיט אַ שטאָלצן שמייכל, איך טעלעגראַפיר שוין דעם גובערנאַטאָר אַז איך וויל אים זעען אין ער ווען מיך אָפּ־וואַרטן. ווער איז ער דער קרינס געפאַנענער?

— אַ יונגערמאַן, — האָט פאָטער אַנאַפּאַן געענטפערט, — אַן עסטרייכישער סאָלדאַט, אַ איד.

— אַ איד! — האָט פּאַפּאַ אילישע אויסגעשריען ווילד און האָט אַ שפּרונג געטאָן, אַזוי ווי ער וואָלט דערפילט אונטער זיינע פיס אַן ערד ציטערניש.

איר בעט פאַר אַ אידן? וואָס האָט איר צו טאָן מיט אַ זשיד, פאָטער אַנאַפּאַן?

דער אַלטער פּאַפּ האָט טרויעריק געשאָלט מיט׳ן קאָפּ.

— איר וועט דאָך ניט קומען צו מיר גלאַט אין דער וועלט אַריין בעטן פאַר אַ זשיד! — האָט פּאַפּאַ אילישע ווייטער זיך צעהיצט, — און נאָך פאַר אַ פרעמדן זשיד, פון דעם שונא׳ס לאַגער! פאַרוואָס נעמט איר זיך אַן פאַר אים? ער וויל זיך שטאַרבן׳?

— איך ווייס ניט, — האָט פאָטער אַנאַפּאַן געענטפערט שטיל, — אָבער איך פאַרזיכער אייך, פּאַפּאַ אילישע, אַז איר וועט טאָן אַ גוטע זאַך.

— אויב איר זאָגט אַז עס איז אַ גרטע זאַך וועל איך עס טאָן, — האָט דער רייכער קולאַק געזאָגט און האָט געמאַכט אַ פרומע מינע. — סייווי איז דאָס ביי מיר אַ קליינקייט. איך וועל אייך ווייזן, פאָטער אַנאַפּאַן, ווי דער גובערנאַטאָר וועט טאַנצן נאָך מיין פייפל. אין פינף טעג אַרום וועט איר האָבן אייער געפאַנענעם.

דאָס איז געווען דער שטאָלץ פון דעם איבעראַל פאַרהאַסטן פּראָצענטניק, וועלכער האָט געוואָלט ווייזן זיין מאַכט וואָס האָט אים איצט געטריבן צו גיין העלפן אַ זשיד.

פאָטער אַנאַפּאַן אָבער האָט אין דער טיפסטער דאַנקבאַרקייט געדריקט זיין האַנט צום אָפּשייד נעמען.

— אָבער ווי הייסט ער, יענער געפאַנענער, — האָט ער אים געפרעגט. — ווי זאָל איך ריידן וועגן אים צום גובערנאַטאָר? ער איז דאָך ניט דער אייניקער קריגס געפאַנענער אין די באַראַק פון אַרענבורג!

— ער הייסט לעוויי, — האָט פאָטער אַנאַפּאַן געענטפערט, — דער דאַרער לעוויי, — רופט מען אים, און אין געווען געוואָרן אין פלאַן אין דער שלאַכט פון קאַליש, איבעריקנס, איז ער דער איינציקער איד אין דעם טראַנספּאָרט, אַזוי ווייט ווי מיר איז באַקאַנט און מען וועט ווייסן ווער ער איז.

און פאָטער אַנאַפּאַן איז אַוועקגעגאַנגען, נאָכדעם ווי ער האָט ווידער אַמאָל פאַרזיכערט דעם רייכן פּאַפּאַ אילישע, אַז ער וועט טאָן אַ גוטע זאַך.

ווען פּאַפּאַ אילישע האָט זיך באַרימט פאַר פאָטער אַנאַפּאַן אַז ער האָט די נאַנצע נאַטשאַלסטווא אין קעשענע און אַז אפילו דער גובערנאַטאָר טאַנצט נאָך זיין פייפל, האָט ער קיין לינן ניט געזאָגט.

דער גובערנאַטאָר, אַ געוועזענער נאַטשאַלניק פון אַ געוויסער קאַנצעלאַריע אין געווען אַ באַרימטע רשאַלאַטאָן, וועלכער האָט פאַרשווענדעט ניט נאָר זיינע איינענע קליינע פאַרדינסטן, זאָנדאַרן אויך זיינע עלטערן׳ס פאַרמעגן.

און ווען דאָס אַלעס איז פאַר אים געווען ווייניק האָט ער אָנגעהויבן באַרגן געלט רעכטס און לינקס אויף גרויסע פּראָצענטן און האָ טאָוונטערגעשריבן וועקסלען אויף וויפיל מען האָט פון אים פאַרלאַנגט.

ער האָט זיך ענדלעך אַזוי פאַרשולדיקט, דאָס די כאַבאַרן וואָס ער האָט אויסגעפרעסט פון די איינוואוינער, זייַנען גרויס גובערנאַטאָר, איז ניט געווען גענוג אויסצוקויפן זיינע וועקסלען און ער איז נאָך אימער געווען מיט דער הויט אין די ביינער געווען פאַרקויפט צו דעם גרעסטן פּראָצענטניק פּאַפּאַ אילישע.

עס איז דערפאַר קיין וואונדער, דאָס ווען דער קולאַק פון מיכייל אַוווקע האָט אויפ׳ן צווייטן טאָג זיך געטעלדעט ביים גובערנאַטאָר פון וויאַטקע, האָט אים דער הויכער גובערנאַטאָר באַלד אויפגענומען מיט אַ צוקערזיסן שמייכל, כאָטש אין האַרצן האָט ביי אים געקאָכט ווי אין אַ קעסל קעגן דעם פּראָצענטניק.

אַ רוסישער גובערנאַטאָר איז טאַקע אַ קליינער קייסער אין זיין גובערניע, און ער לאָזט די איינוואוינער פילן זיין מאַכט, אָבער ניט קעגן פּאַפּאַ אילישע, וועלכער האָט וועקסלען און קאָן צו יעדער צייט מאַכן אַ סקאַנדאַל.

עס איז געווען קלאָר, אַז דער גובערנאַטאָר פון וויאַטקע האָט דערוואַרטעט, אַז דער פּראָצענטניק איז געקומען צו אים רעדן וועגן געשעפט, דאָס הייסט, וועגן זיינע וועקסלען, אַלס פּאַפּאַ אילישע האָט אָבער וועגן דעם ניט גערעדט קיין וואָרט, און האָט נאָר געבעטן אַ רעקאָמענדאַציע צו באַפרייען אַ קרינס־געפאַנענעם, איז דער הויכער באַאַמטער געוואָרן אַזוי שטאַרק דערפרייט, דאָס ער האָט שיר געוואָלט פאַלן זיין נאַסט אויפ׳ן האַלז און אים קושן אויס דאַנקבאַרקייט וואָס ער דערמאָנט אים ניט זייַנע וועקסלען.

— אַטליטשנאַ! אַטליטשנאַ! — געוויס! געוויס! האָט דער גובערנאַטאָר אויסגערופן, זיך רייבנדיק די הענט פאַר פאַרגעזיגן, אַלס ער האָט אויסגעהערט פּאַפּאַ אילישע׳ס פאַרלאַנג, — פאַלקאָוניק מאַקרעוו, דער קאָמענדאַנט פון אַרענבורג, איז מיין יוגנט פריינט, ביידע אַמאָל געלערנט אין דער מיליטערישער אַקאַדעמיע. ער וועט מיר ניט אָפּזאָגן אַזאַ קליינקייט.

— איך האָב געוואוסט, וואַשע פּרעזאָסכאָדיטעלסטווא, אַז איר וועט מיר פריינטלאַך אויסהערן, — האָט פּאַפּאַ אילישע באַמערקט מיט אַ ביטערן שמייכל, — אָבער וועט איר מיר טאָן די געפעלן׳קיי טאָן שרייבן גלייך צו דעם קאָמענדאַנט וועגן דעם געפאַנענעם? אָט דאָ איז פאַרשריבן דער נאָמען פון דעם געפאַנענעם? און דער טראַנספּאָרט, מיט וועלכן ער איז געשיקט געוואָרן.

מיט די דאָזיקע ווערטער האָט ער, דעם גובערנאַטאָר איבערגעגעבן אַ פאַרשריבענעם צעטעלע.

— לעוויי — מען רופט אים דער דאָרער לעוויי, — אַ איד, — האָט דער הויכער באַאַמטער געברומט, לייענדיק דאָס צעטעלע, און אויף זיין שטערן האָבן זיך געלייגט טיפע קנייטשן. — אָבער וואָס אַרט עס מיך? זאָל ער זיין ווער ער איז!

(פאָרטזעצונג קומט)

קווינס טעאַטער

קאָמעדיע — דראַמע — געזאַנג

פרייטאָג און שבת אָוונט, מאַרץ 21טן און 22טן

פלאָרענס וויים — משה אוישער

ציזאַמען מיט דער גאַנצער קאָמפּאַני, אין ניו יאָרקס גרעסטן סיקסעס

"אין שטראָם פון לעבן"

לעבנסבילד אין 4 אַקטן, מיט געזאַנג

דער גאַנצער אַנסאַמבל אין שיינע דאַנס

זונטאָג אָוונט — גרויסער קאָנצערט

היינט אויף דער ראַדיאָ

CKY

ווינניפּעג

7.30—ווייפּעקס האַלבע שטונדע.
8.00—נעלסאָן שעה. טשיין פון טאַראָנטאָ CNRW 780

ווינניפּעג

9.00—סי. ען. אַר. טראַנסקאַנטינענטאַל נעטוואָרק.

CJRW 499.7

פּלעמינג

5.40—מוזיק.
6.00—אַנקל פּיטער.
8.00—בריידזיש גיין.
8.30—מעלאָ טריאָ.
9.00—סאַ־אַן טאָן פּראָגראַם. WLW 700
5.30—סינסינאַטי. קאָנצערט מוזיק. KDKA 980
5.30—פּיטסבורג. בענד קאָנצערט. KFAB 770
5.30—לינקאָלן. מוזיקאַל. פּראָגראַם. KDKA 980
6.00—פּיטסבורג. מוזיקאַל. פּראָגראַם. WTAM 1070
7.00—קליוולאַנד. זונשיין אַרטיסטן שעה געזאַנג, מוזיק. WEAF
9.00—וויקטאָר פּראָגראַם. WLW 700
9.00—סינסינאַטי. מוזיקאַל. פּראָגראַם. WCCO 810
9.30—מינעאַפּאָלס, סט. פּאָול. טעאַטער קלאַסיקס. N.B.C.—1070
10.00—אָפּערע "מאַנאָן". WHK 1390
10.00—קליוולאַנד. אָרקעסטער. WGN 720
10.30—שיקאַגאָ. טאַנץ מוזיק. WBRM 770
11.00—שיקאַגאָ. אָרקעסטער. WTAM 1070
11.00—קליוולאַנד. פּיטשור. WLW 700
11.00—סינסינאַטי. קלאַסיקס.

NEW PALACE THEATRE

היינט, מאָרגן און שבת

"בלויז דער אמת"

ריידנדע קאָמעדיע. אויך מוזיקאַלישע קאָמעדי, סעריאַל. ריידנדער קאַרטון.

עס איז אַ גוטע געוואוינהייט

צו שפּאַרן אַ טייל פון אייער איינקומען פון רעגלמעסיק און אַוועקלייגן עס אין אַן אַ זיכערן פּלאַץ וואו עס וועט וואַקסן פאַר אַנום צו אייער סייוינגס. אינטערעסט צו־זאַמענגעשטעלט אַלע־יערלאַך אויף די פאַקטשע סומען צו אייער קרעדיט פון צייט צו צייט. פּאָזיטיווע זיכערקייט.

4½%

פול באַצאָלטער קאַפּיטאַל $6.000.000
עסעטס און רעזערוון איבער $7.500.000

סייווינגס פאַנדן אינוועסטירט בלויז אין ערשטן קלאַסיק געזיכערטע באַנדס און פּרעפערד סטאָקס.

A. R. McNICHOL Ltd.

Head Office 288 Portage Ave. Phone 80 388
North End Branch 926 Main St. Phone 56 956

זעט אונז אויך פאַר
אינשורענס — ריעל עסטייט
מאָרטגעדזש לאָאַנס רענטאַל א. א. וו.

סילקענע זאַקן

האַלב פּרייז

טשאַנג לי־סילק פּרעזערוווירונג

שנייט אייערע זאַקן בילם אין צוויי און נאָך מער.

לאָזט אונז דאָס איבערציינן
באַקס, 25ס. — ביי מעיל, 35ס.

NORTHLAND CHEMICAL CO.
614 Somerset Bldg. Winnipeg
פרויען קענוועסערס פאַרלאַנגט

זאָל היינטיגן פּסח אויך ניט
פעהלען אין אייער היים די מצה
וואָס איז באַרימט און באַליבט—די

האַראָוויטץ-מאַרגאַרעטען
מצה

עס איז די מצה וואָס אַלע בעוואונדערען ווייל עס איז שטענדיג פריש און געשמאַק, געבאַקען אונטער דער השגחה פון די גרעסטע רבנים און אונטער די סאַניטאַרסטע באַדינגונגען.

RABBI M. KOHM
Res. 607 Alfred Ave.—Warehouse 428 Selkirk Ave.
Warehouse Phone 57 656 Winnipeg, Man.

Classified Section — קלאַסיפייד סעקשען

ספּעציעלע פּרייזן פאַר אַדווערטייזינג אין דער קלאַסיפיצירטער אָפּטיילונג:

איין מאָל, 5 ס. פּער "אַנייט ליין"		פאַר 3 מאָנאַטן,	$2.15 "
פאַר אַ וואָך, 20 ס	"	פאַר 6 מאָנאַטן,	$4.00 "
פאַר אַ מאָנאַט, 75 ס.	"	פאַר 1 יאָר,	$7.50 "

:: צו פאַרקויפן :: FOR SALE

סיגאַרס, טאַבעקאָ, קאַנפעקשאָנערי און לאַנטש קאָונטער אין זייער אַ גוטן לאַקיישאָן, בילליק רענט, אַ זייער גוטע געלעגנקייט צו מאַכן אַ פיינע סלעבן. די פאַסיקע פערזאָן וועט געוויס ניט האָבן קיין חרטה. געוונטס צושטאַנד אין די אורזאַך פון פאַרקויפן. אויב איר האָט $1.000. קומט באַלד צו די שעפס איידזשענסיס.

דזשענעראַל סטאָר, 72 מייל פון ווייַנינעג, יערלאַכער אומזאַץ $20.000. צו פאַרבייטן פאַר ווייַנינעג פּראָפּערטי.

סטאָר קעגן סי. פּי. אַר. סטיישאָן אויף היינינס עוועניו. אַ זייער גוטער סטאָרד, זייער בילליק רענט פאַר סטאָר מיט 3 צימער רען. פרעגט זיך נאָך פאַר איינצעלהייטן.

געלט צו לייען אויף 6½ פּראָצענט. אינשורענס פאַר אַלערליי צוועקן.

Sheps Agencies Ltd.
804 מיין סטריט
טעלעפאָנס 761 55 אָדער 807 53

געצייוואונגען צו פאַרקויפן אין דער נאָרט עאַד אַ פּוד. מאַדערנע 6 רום הויז. פולער שטיינערנער בייסמענט, געוויערט פאַר עלעקטרישער קראַפט. גלעווערנע סליפינג באַלקאָני. נאָענט צו אַ סטריט קאַר. קליר טייטל. בלויז $2.500. לייכטע טערמס.
WALCH LANDS, LTD.
303 Huron and Erie Bldg.

צו פאַרקויפן פאַרשיידענע הויז־מעבל (פּוירנישער). טעלעפאָנירט 51.652, אָדער זיך ווענדן אין 152 באַראָוס עוועניו.

צו פאַרקויפן הויז־פּוירניטשער. איינגנטיר מער פאַרלאַזט די שטאָט. זיך ווענדן אין סוויט 1, באַלטיק אַפּאַרטמענטס.

7 רום הויז אויף אַנגלעטער, לעבן מיין סטריט, פולי מאָדערן, נייע פּוירנעס, אַ באַרגען פאַר בלויז $3.200.

שעלבורן, נייע 5 רום באַנגאַלאָו, מיט סאַן רום, מיט פאַרקויפט ווערן פאַרן פריי פון מאָרטגעדזשן, $4.800. עס איז $2.200 אונטער קאַסט.

קאַלדוש עוועניו, לעבן מיין סטריט. 7 רום פולי מאָדערן הויז, האַרדוואָוד פלאָרס פייער פּלייס. הייסע וואַסער באַהייצונג, פריי בלויז $5.000.

אויב איר ווילט אַ הויז, זעט
ח. פערלמאַן, י. יאַן, נ. זעלטשין
MUTUAL AGENCIES
796 Main Street — Phone 51 000

:: פערזענלאַכעס :: PERSONAL

PROF. SCOTT — 88 106
290 פאַרטערדע עוו. איבער לייטאָאַס טעאַטער נייסטע בעסטע פאַסט טראַס און וואָלץ סטעפּס קלאַסאָ און סטריקטלי פּריוואַטע לעקציעס. פולער קורס פון לעקציעס $5.00

SIMPSON & COMPANY
בייליפס
לייסענסד און באַנדעד
ד. סימפּסאָן, מענעדזשער
404 McINTYRE BLOCK — PH. 88 008

שיקט פאַר באַרגען פריז ליסט
פון גראַנטירטע איבערגעבליבענע ראַיאַלס, אַנדערוואָאָד, רעמינגטאָנס, פאַרטייבל און א. וו. לייכטע טערמינען. פרייער בוך וועגן "טאַוטש טייפּינג" מיט יעדער מאַשין.
אַלע סאָרטן פאַבריכט.
ROYAL TYPEWRITER AGENCY, DEPT J
288 Fort St., Winnipeg, Man.

אייער אַלטע מעבל געמאַכט ניי
און מאַקע ביי אייך אין דער היים
בעסטע אַרבעט פאַר בילליקסטע פּרייז.
רופט מיך אָפּ
23 269

סינגער סטאָר, 300 **נאָטר־דיים**, קאָרנער פּרינסעס. פאַרוואָס צאָלן מער? זעט אונז ערע עטוואָס גענוגטע באַרגענס. נייע זינגער מאַשינען: טערמס אַדער קעש. גרויסער קרעדיט פאַר אייער מאַשין. טעלעפאָן 171 86. דז. שייפער, מענעדזשער.

געלט!
פאַר אייערע באַלדיקע נויטן
$50 ביז $500
צוועלף מאָנאַטן צו באַצאָלן עס צוריק. ריזאָנייבל ריינטס. פּינקטלאַכע באַדינונג. שטריינג פאַרטרוילאַך
אָפן טעגלאַך ביז 7.30 נאָכמיטאָג.
General Loan and Insurance Agency
718 Somerset Block, Winnipeg
Phone 24 789

סילקענע זאַקן
בילליקסטע פּרייזן אין קאַנאַדע
Suite 1, Westminster Block
330 DONALD STREET

סעקאָנד הענד סייפס און וואָלט טירן, האַלב פּרייז. סייפס געעפנט און פאַרריכט. קאַסבייַשאָנס געענדערט (אַלע סאָרטן סייפס).
CANADIAN DIEBOLD SAFE CO.
183 Notre Dame E., Winnipeg, Man.

ארבעטער פאַרלאַנגט HELP WANTED

פאַרלאַנגט אַ מיידל סטענאָגראַפיסטן, מוז זיין אַ שנעלע שרייבערן. נאָר אַזעלכע וואָס האָט געהאַט גוטע עקספּיריענס זאָל זיך מעלדן. שרייבט וואו איר האָט פריער געאַרבעט צו ד. אַ. וו. באַקס 7904.

פאַרלאַנגט אַ באַי מיט מער ווייניק געניטקייט אין אַוטאָ אַקסעסאָריס. פאַר וויקלען פּעקלאַך אין אַ מיילינג ביזנעס. אַזעלכע וואָס האָבן ניט קיין געניטשאַפט זאָלן זיך ניט כּעלדן. שרייבט אייער עלטער, ד. אַ. וו. באַקס 7904.

פאַרלאַנגט אַ באַי מיט עקספּיריענס פאַר אַ דזשענעראַל סטאָר. ענגלישער טרייד. שרייבט וויפל געהאַלט דערוואַרטעט צו
A. B. WINOGRAD
Cabri - Sask.

:: צו פאַרענטן :: FOR RENT

צו פאַרענטן צוויי רומס אין אַ באַנגאַלאָו מיט אַן עלעקטריק אויוון און סינק. פאַר סענד פאַר אַ פאַרל אָן קינדער. זיך ווענדן אין 329 רעדוואָאָד עוועניו.

צו פאַרענטן אַ נייע באַנגאַלאָו פון זעקס רומס אין 283 אַבערדין עוועניו. זיך ווענדן אין 401 אַבערדין עוועניו.

דעדוואָאָד אַפּאַרטמענטס
קאַרנער קאַלדוש און מיין
צו פאַרענטן אַ שיינעם צוציענדיקן סוויט אין דעם בלאָק. זעט דעם קערטייקער, אָדער טעלעפאָנירט 365 26.

נעשעפט געלעגנהייטן Business Opportunities

זייער אַ גוטע דזשענעראַל סטאָר אין אַ גוטער שטעט אין סאַסקאַטשעוואַן מיט פאַרקויפט ווערן ווייל דער אייגנטימער האָט אַן אַנדער ביזנעס צו אָטענדן. סטאָק אַרום 11.500. פיקסטשורס $1.000. אַ גוטער מאַגאַזין מיט $4.000 אָדער $5.000 קאָן עס הענדלען און מאַכן זייער גוט. זיך ווענדן צו דאָס אידישע וואָרט באַקס 7664.

אַ ערשט קלאַסיקע דעליקאַטעסן, מוז באַלד פאַרקויפט ווערן. זייער אַ גוטער געשעפט. איינגנטימער מוז פאַרקויפן ווייל אַן אַנדער ביזנעס נעמט אַוועק זיין נאָנצע צייט. די דעליקאַטעסן סטאָר איז זייער אַ גוטע ביזנעס און מען קאָן דאָס איבערצייגן. זיך ווענדן צו
SAM MAGID
287 Selkirk Ave., Winnipeg, Man.

צו פאַרקויפן אַ דזשענעראַל סטאָר צו 65 סענט אויפן דאָלאַר, גוטער פאַרמער דיסטריקט. איך פאַרקויף דערפאַר ווייל איך פאַרלאָז קאַנאַדע. סטאָר אין לייוינג רומס צו פאַרענטן ביילעך. זיך ווענדן צו דאָס אידישע וואָרט, באַקס 7689.

:: שטעלע פאַרלאַנגט :: SITUATION WANTED

עקספּיריענס קלערק פאַרלאַנגט אַ דזשאָב אין אַ קאַנטרי סטאָר. רעדט ענגליש, רוטעניש, דייטש. פאַרלאַנגט ניט קיין גרויסן געהאַלט. זיך ווענדן צו דאָס אידישע וואָרט באַקס 7903.

אין קווינס טעאַטער

פרייטאָג און שבת אָוונט וועט אויפגעפירט אין קווינס טעאַטער "אין שטראָם פון לעבן." — לעבנס בילד אין פיר אַקטען מיט געזאַנג און פיינעם קאָמיזם. פלאָרענס וויים, משה אוישער צוזאַמען מיט מאַראַם אַרקאַ, יצחק סווערדלאָוו, הילדאַ שוואַרץ, יאַזעף קאַמינסקי און אַנדערע טרעטן אויף אין שיינע ראָלן.

דאָס דאָזיקע לעבנס־בילד איז געשפּילט געוואָרן מיט גרויס דערפאָלג אין אַלע אידישע טעאַטערס און די הינע טרופּע גיט זיך די מי אויפצופירן "אין שטראָם פון לעבן" אַזוי גוט ווי ס׳איז נאָר מעגלאַך. זעט עס פרייטאָג און שבת אין קווינס טעאַטער. זונטאָג אָוונט וועט געשפּילט ווערן אַ פיינער קאָנצערט.

אין פּעלעס טעאַטער

היינט, מאָרגן און שבת ווערט געוויזן ריטשאַרד דיקס אין זיין ערשטער ריידנדיקער קאָמעדיע "בלויז דער אמת" אויך אַ מוזיקאַלישע קאָמעדיע, סעריאַל און ריידנדיקע קאַרטון.

די ערשטע דריי טעג פון קומענדיקער וואָך וועט געוויזן ווערן וואַלטער האוסט אין "דזשענטלמען פון דער פּרעסע", אויך אַ ריידנדיקע קאָמעדיע, פאַקס נייעס און פּיטשור.

דאָס פאַרוואַלטונג פון פּעלעס טעאַטער אַנאָנסירט אַז פון אויצט און אויף ווייטער קאָן מען זעען אין הערן אין דעם טעאַטער די בעסטע בילדער פאַר 25 סענט צו יעדער צייט אין מען קאָן פאַרנעמען יעדן סיט.

אין גיכן קומט אין פּעלעס טעאַטער דאָס באַרימטע בילד "דעזערט סאָנג".

פייגע חיה לעוויטין ע״ה

מיר דריקן אויס אונזער טיפן סטען מיטגעפיל צו אירע עלטערן און דער גאַנצער משפחה אויף דעם פאַרלוסט פון זייער ליב קינד. מיר ווינשן אייך אַלע מען געטרייסט צו ווערן און מער פון קיין צער ניט וויסן.

מר. און מרס. ל. שאַר
און פאַמיליע
444 דאַפערין עוועניו.

פייגע חיה לעוויטין ע״ה

מיט געבויגענע קעפּ און אין טיפן טרויער שטייען מיר ביים פריציטיקן קבר פון אייער באַליבט קינד און שוועסטער. מיר פילן מיט אייער טרויער אויף דעם פאַרליסט פון דער שיינער בלום וואָס איז אַזוי פרייטיק אַרויסגעריסן געוואָרן פון איר שיינעם גאַרטן. מיר ווינשן אייך געטרייסט צו ווערן און איר זאָלט שוין מער פון קיין צער ניט וויסן.

מר. און מרס. אַלעניק
465 סט. דזשאַנס עוו.
מר. און מרס. פ. סינאַל
427 מאַניטאָבאַ עוו.